

(財)交流協会台北事務所日本語センター主催  
2010年度 第4回日本語教育巡回研修会

中上級学習者指導の留意点

## 実は難しい初級で習った文法と語彙

筑波大学  
(留学生センター) 元 教授  
小林典子  
kobanori@jcom.home.ne.jp

## 今日のメニュー

- (Ⅰ) 時間のとらえ方(テンス・アスペクト)  
る(だ、辞書形)、た、ている、ていた
- (Ⅱ) 動作主のとらえ方(述語から主語を知る)  
~てくれる、~てくる、~られる、~思う、~がる、敬語 等
- (Ⅲ) ノダ文の教え方  
~んだ。~の。~のではない等
- (Ⅳ) コロケーション

### 時間の捉え方(テンス・アスペクト)

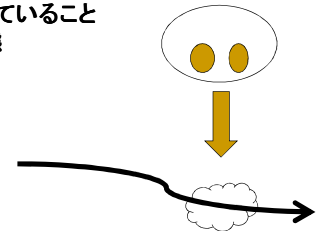
#### Part 1. 超時間 vs 現在

- (1) 平地で水は100度で沸騰する。
- (2) 「あつ、お湯が沸騰している。火を止めなきゃ。」
- (3) 朝、1時間犬と散歩をします。それから、朝食を食べて、仕事に行きます。これが日課です。  
(日課の項目を列挙)
- (4) 朝、1時間犬と散歩をしています。とても気分がよくなります。  
(現在の時間と関係付けて現実的)

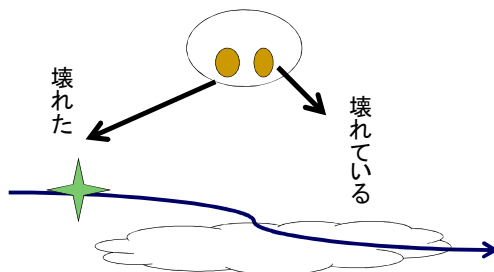
### 時間の捉え方(テンス・アスペクト)

#### Part 2. 現在起こっていること 現在の状態

- 「ている」
- (1) 雨が降っている。
- (2) 子供が遊んでいる。
- (3) お金が落ちている。
- (4) 彼はこどもの時に大病をしている。
- (5) 結婚している。



壊れた



- (1) これ、壊れました。
- (2) これ、壊れています。

### 時間の捉え方(テンス・アスペクト)

#### Part 2. 現在の状態

- 「る」(状態を示す動詞)
- ある、いる、可能形、~たい、~すぎる、思う、
- 感心する、思われる、感じられる、見える、聞こえる、
- (匂い/音)がする等

**時間の捉え方(テンス・アスペクト)**

**Part 3. 未来に起こること**

「る」(未来を示す動詞)

- A 参加します。
- B 参加しようと思います。
- C 参加するつもりです。
- D 参加するかもしれません。

**時間の捉え方(テンス・アスペクト)**

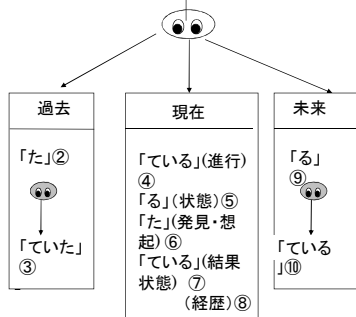
**Part 4. 過去のこと**  
「た」「ていた」

A 徹夜で、原稿を書いた。

(地震があったとき)

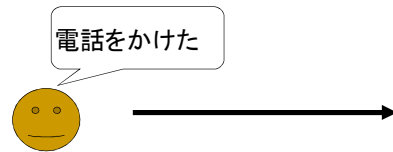
B 徹夜で、原稿を書いていた。

**超時間**  
「る」①



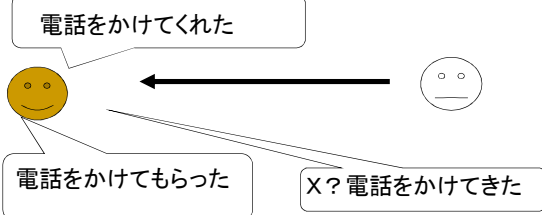
**動作主のとらえかた**

**方向を伴う動詞**



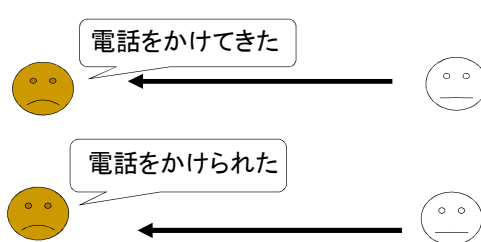
**動作主のとらえかた**

**利益を受けたとき**



**動作主のとらえかた**

**不利益をうけたとき**



### 相手に利益を与えることを申し出るとき

電話をかけます

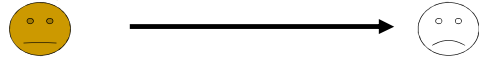


? 電話をかけてあげます



### 不利益を与えてあやまる時

夜遅く、電話をかけて、すみません



- X 1) すみません、皿が落ちて、割れてしまいました。
- 2) すみません、皿を落として、割ってしまいました。

### 方向を伴わない動詞

#### 利益を与えたとき

荷物を持った



荷物を持ってあげた

### 方向を伴わない動詞

#### 利益を与えることを申し出るとき

お持ちします



X ? お持ちしてさしあげます

持ってあげる

### 動作主のとらえかた

#### 感情、感覚、思考

- (1) 他人の心の中は分からない  
伝聞や推量の表現が必要である。
- (2) 自分の行動は自分の意志でコントロールできる  
推量の表現を使うのは、おかしい。

### 動作主のとらえかた

#### 敬語・謙譲語

- (1) 敬語は他人の行動に使う。
- (2) 謙譲語は「私」の行動に使う。

悩んでいます。  
悩んでいらっしゃいます。

めしあがりました。  
いただきました。

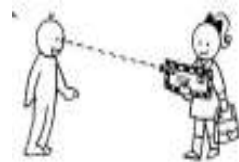
### ノダ文をどのように教えるか

「どこに行きますか？」  
「どこに行くんですか？」

「郵便局に行きますか？」  
「郵便局に行くんですか？」

「水が飲みたいです」  
「水が飲みたいんですけど」

### ノダ文をどのように教えるか



郵便局へ行きますか。  
郵便局へ行くんですか。

Situational Functional Japanese Grammar Notes Vol1より

### 否定と推量のScope(作用域)

- (1) 寒さのために枯れたかもしれない。
- (2) 寒さのために枯れたのかもしれない。
- (3) そのかばんは大きいから買わなかった。
- (4) そのかばんは大きいから買ったのではない。
- (5) 推薦状を書いていただけませんか。
- (6) 推薦状を書いていただけませんか。